

Wij zoeken:

EEN VERTALER-VERTAALSTER (M/V)

BACHELOR- OF MASTERNIVEAU – CONTRACT VAN ONBEPAALEN DUUR – VOLTIJD – ONMIDDELLIJKE INDIENSTTREDING

De Vereniging van de Stad en de Gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, BRULOCALIS (VSGB), is een vzw met als voornaamste opdracht de ondersteuning van de negentien Brusselse gemeenten en OCMW's bij hun opdrachten ten dienste van de burgers.

Via haar acties bevordert en draagt de Vereniging de waarden van pluralisme, betrouwbaarheid, proactiviteit, solidariteit en respect uit. Zij staat garant voor de democratie door de rol van de lokale besturen als eerste aanspreekpunt voor de burgers te verdedigen en door de deelname van de betrokken actoren aan de besluitvorming aan te moedigen.

De Vereniging bestaat uit vijf diensten die uiteenlopende en transversale opdrachten uitvoeren ter ondersteuning van haar leden, de gemeenten en de OCMW's, om als studie bureau te fungeren en tevens hun bekommernissen aan te kaarten bij de gewestelijke en federale regeringen.

FUNCTIE

Binnen een dienst die alle diensten van de Vereniging ondersteunt, staat de vertaler-vertaalster in voor de vertalingen Frans-Nederlands.

TAKEN

- Documenten en brieven voor politieke instanties vertalen ;
- Documenten voor onze publicaties vertalen en nalezen op spelfouten ;
- Interne en externe documenten vertalen (nota's, technische en juridische analyses, conferenties en vormingen).

PROFIEL

- Diploma: bachelor of master in het vertalen FR/NL ;
- Kennis van het Brusselse institutionele landschap en van de juridische terminologie is een troef ;
- Ervaring: minstens 2 tot 5 jaar anciënniteit.

KENNIS

Talen

- **Frans:** tweetalig niveau zowel mondeling als schriftelijk ;
- **Nederlands:** tweetalig niveau zowel mondeling als schriftelijk.

Andere facultatieve vaardigheden (zijn een pluspunt)

- Goede kennis van een CAT-tool.

Persoonlijke vaardigheden

- Betrouwbaar, kwaliteit- en servicegericht, teamspeler, solidair, respectvol en autonoom.

PROCEDURE

Stuur uw CV en motivatiebrief uiterlijk op 11/10/2019 naar hr@brulocalis.brussels.

Er wordt een schriftelijke test en een mondeling interview georganiseerd.

VOORWAARDEN

Naast een aantrekkelijk basisloon en een stimulerende werkomgeving biedt Brulocalis : een voltijds contract van onbepaalde duur (36u40).

- 100% terugbetaling van het openbaar vervoer ;
- Hospitalisatieverzekering ;
- Groepsverzekering ;
- Maaltijdcheques ;
- Aantrekkelijke vakantieregeling ;
- Eindejaarspremie ;
- Flexibel werkrooster voor een optimale work-life balance.